

ՄԷՃՄԱԱՅԸ

ՀԱՎԱՏԻՍ

ՈՒՄՈՒՐՈՒ ՍԻՆԱՍԻՅԷ ՊԵԼԵՏԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏԸ ՆԱՅԻԱՅԻ ՍԱՅԻՐԷՅԷ

ՄԻԻԹԱԼԻԳ ԿԱԶԵԹԱ



ՖԵՄ 20 Փարա



ՄԵՆԷ 24 1892 ՅԵՄԱԶԻԼ ԱՌԻՐ Զ

1876 ՅՈՒՆԻՍ 12 ՃՈՒՍԱՍ ԻՐԹԵՍԻ

ԱՄՖՐԱՆԿԱ ՅՈՒՆԻՍ 24 ՆՈՒՍԵՐՈ 1623

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

ՈՂՎԱՐԸ ՀԱԶՐԻՔԷ

Պիր տէվլէթին մալիյէսի, ոչ տէվլէթին հէման բուհու տիմէք օլուպ, անըն մուվաղէնէսի պիր տէրէնէն մաթլուպէտէ օլմամուր զը հալտէ, (չիւնքի հէր իշին պաշր բարա օլտուղունտան) հէր պիր շէյտէ մուշքիլաթ կէօրիւլ մէք թապիի տիր:

Տէվլէթի Ալիյէնին վարիտաթը հազրէսի, մէսարիֆաթը տէրէնէնտէ օլմամուրընտան հէյեր չի մէմալիքինին սէրվէթի թապիլիքի ճիհէթի, ումուրու մալիյէնի ճիհէթի, զատար մուշքիլ պիր հալտէ պուլունտա, աղ պիր զէմանտէ պիր հիւսնի հալտէ կէթիքմէք իւմիտի վար իսէ տէ, քէսթիքի մէսարիֆաթ մէսէյէսի շու սոն զէմանլարտա տէվլէթի թապիլիքի իշլալ էյլէմիլ տիր:

Մալիյէ ճիհէթինտէն չէքիլէն միւշքիլաթըն սէպէպի ապիսի տէնուն օլուպ, չիւնքի շարք մու հալտէպէսիտէն պէրու պիր իսայլի ահհէ իսթիգրաղ օլունմուլ վէ պունլարըն ֆայիդի իսէ վարտաթը տէվլէթին հէման նըսթընտան զիւստէսիտէ պալիլ օլմուլ տուր: Մէրամբընք եալընը վիդու աթտէն պահս իթմէք օլտուղունտան, պու իսթիգրաղաթ հաղ զընտու բէք տէ թաֆսիլաթէ կիլ իրշիլէյիլ:

Վարիտաթի մէսարիֆաթըն իսթիհալի մուվաղէնէսի իշին, էվլէթ մէմուրիյն մաալաթընտան վէ սայիլ պիր թաղըմ մէսարիֆաթտէն թէնգիհ Եօլունա կի տիրէք իսթէնիլմիլ, վէ հէյեր չի պունլարտա թասարիֆաթ իծըսար գաիտիլի պիր շէյ կէօրիւլ միւշ իսէ տէ, մէմուրիյն մաալաթըն թէնգիհ օլունանաղ պիր ըստտէտէ օլմաղլա պէրապէր իծըսա իսթիլէն թէնգիհաթտէն բէք ճիւղի պիր շէյ հուսուլէ կէլէ պիլիլիյնտէն վէ մէսարիֆաթտէն իսթիլէնք թասարիֆաթ տախի, պիւհհէ ալըլընա նիսպէթիլ բէք աղ պունլունտուղունտան մաղսատ հասը օլմամը տիր:

Իշլէ պունտան տա պիր սէ մէրէն մաթլուպէ կէօրիւլէտիլի

հալտէ, իսթիհալի մուվաղէնէ իշին պաղապիր Եօլ իթթիլ իսաղիլէ մէմուրիյն օլմուլ իսէ տէ, Հէրսէք մէսէյէսի իսթիլէ կէլէքէք, մալիյէ հաղգընտա պիր թէսալիր իծրաղ տէրէնէն էյլէ միյէթ վարմը տիր: Պիւսէն ալէյ մաալաթըն թէնգիհիտէն սարթը նաղարլէ, տէնուն ֆալը զընըն պէշ սէնէ իշին նըսթա թէնգիլի մաստէսի իթթիլաղ օլունմուլ տուր:

Վաղաա Էվրօբանըն էքսէր տէվլէթիլէնին իսթիգրաղ իթտիրէրի ահհէյէր իշին վէրտիլէլի ֆայիլ, բէք բէք Եիւզտէ ալթըտան զիւստէյէ չըքմաթըրը հալտէ, Տէվլէթի Ալիյէնին Եիւզտէ օն իքիտէն օն սէքիլէ գալտար ֆայիլ վէրտէսի նէֆա-իւլ էմիլէ մուվաֆիաղ օլմամաղլա, տէվլէթին պու պապտէ թասաթիլաթ իծրաղընա հաղգը կիւնէլ կիպի աշիքեար օլմասընտան աա հապը սէնէտաթըն իսթիլէնք թասաթիլաթի գապուլտէ թէրէտ տիրա իթմէյէնէքիլի տէրքեար իտի:

Միւնաղ պու թասաթիլաթըն գալի վէ էստալը պիր գալիտէ իւզէրիլէ թէնգիհի իլէ աահապը սէնէտաթըն թէնգիհի լաղմէտէն օլուպ, հալ պու թի թասաթիլաթը վաղըա 33 միլիօն լիւրալը պիր մուվաղգաթ իսթիգրաղ սուրէլ թինտէ կէօլթիլիլապ, պէշ սէնէնին իսթիլաթըն Եիւզտէ Եսթիլի կիպի ֆայիլ իթտ իսթիլէպիլէնէլի թէնգիհաթ ալթընա կիրէմէտիլին տէն պաղը մէրվէպէ գիլ ու գալէր գունուրա կէլմիլ վէ պու սէ պէպլէ տէվլէթին իթիլաղը մալիլիտէ թէնգաղլէ վէ գըլմէթի էսհամ թէնգիլիլէ Եիւզ թուլթ մուլ տուր:

Պու մէսէյէ հաղգընտա Էվրօբանտա պունլունտան աահապ սէնէտաթ թաղըմ թաղըմ աղաթ մէնլիս իլէ թասաթիլաթ իծրաղըն Եստէն քէսթիլի գապուլ իլէ պէրապէր, աննաղ պաղապիր սուրէթտէ իծրաղըն իսթիլաթիլէրիտէն վէ պու պապտէթիլաթ տիլաթըն հէմ տէվլէթի ֆայիլ տէլի վէ հէմ տէ աահապը սէնէտաթըն իսայրը վէ էմիլիլթիլէրի ճէլա իտէր պաղապիր սու:

րէթիլ իծրաղը գապիլ օլապիլէնէլ յի անաղընտընտան, իշ պու թէնտիլիլին թէնտիլիլին գաղար վէրիլապ, պու պապտէ սուր թէնտալիր իշին աահապը սէնէտաթ վէքիլի պրիլաթըլա, Էվրօբանտան կէլէն գէլաթ իլէ միւվաղքէրէյէ կիրիլիլմիլ իսէ տէ, իլք տէֆա կէլէն միւսիւ Համմոնտուն գուր տուղու թէնտալիր, աահապը սէնէտաթըն Եսթիլիլին գաղանամա մաղ կիպի պիր թաղըմ միւշքիլաթ հուսուլի իլէ գապուլ օլուն մալը, իքիլնի օլարաղ, կէլէն միւսիւ Սգօլտի վէ շէրիքեարը նըն կէօլթիլաթիլէրի թարիլ թէնտիլ իլէ թասաթիլ օլունմաղ պրապընտա էքէն, հէյէթի վիլքէլաթ թէպէտտիլաթ վուգուա կէլէրէք, հէյէթի ճէլիլիլէ հաղըրէ պու թէնտալիրին մուվաֆիաղիլթ պունլունտաղըն անլաթըտան պու տախի իլէտ օլունմուլ տուր:

Միւսիւ Սգօլտիլին գուր տուղըն թէնտալիր իլէտ օլուն մաղլա պէրապէր աահապը սէնէտաթըն իրալէ իտէնէքիլի թէնտալիրի սայիլէնին նաղարը տըգալթէ ալընմաթաղը անաղըլապ, պու քէրէ հիւքիլմէթի Սէնիլէ թասաթիլաթը, վաղաա պահստա աահապը սէնէտաթըն իֆատաթըն տախի իշլմէքիլէ, պու պապտէթի իծրաթըն թասաթիլ օլմուլի իլէ իծրա իտէնէլ յի տէրքեար պունլունմուլ տուր:

Հէյէթի հաղըրէնին աասըրը մէյտանտէ օլուն վաթանքէրիլէլիլէրի կիլապընա, պու պապտէ էհալիլ թէնգիլիլէ մէմուր իտէնէք պիր սուրէթ իծրալէ մուվաֆիաղիլթիլէրի մէմուլ տուր:

Վէ պիր տէ Զաթը հաղըրէթի թասաթըն թասաթըն հիւմա Եիւզէրի իլէ իսաղիլիլ իսասալէ սայիտ պաղը վարիտաթտէն մալիլ յէյէ պիր միլիօն լիւրաթան զիւստէ թէնգ պուլուրմուլ օլտուղ մալիլէնին հիւսնի սուրէթիլ իտ իսալ օլաճաղընա պիր պէօլիլ տիր:

Սհմէտ Մուխթար բաշա հաղըրէթիլէրիտէն ֆիլ 10 հաղիլան սէնէ 92 թարիլիլիլ Ղաչգա մէրքէլիլտէն մաղաթը ճէլիլ վէքեալթիլէնալիլէ մէպունա թէնգիլաթիլ սուրէթի տիր:

Ֆիլ 3 հաղիլան սէնէ 92 թարիլիլ վէ շիֆրալը ֆէրմանտաթ թէնգիլաթի սէտարէթիլէնալիլէրի միւթալիլիլաղ չաքիլի օլտու, էյգընտըն պու տէֆա տալի վար գուվլէթիլիլին Տուղա պողաղըն թէնտիլիլէ սարթիլ տէնէքիլի պուրաթա տախի թահգըրաթ վաղաաթէն անաղըլմիլ, վէ օնա կէօրէ իշլիլաթիլէքեարանէ հարաթէթ իսթիլիլ իտի, ֆաղաթ կէլէն կիւն տախի աղ օլունտու զու իւզրէ, օլտուլի հիւմալըն գաղընաթըն քիլմէնէ թէնտաթիլիլ իթմէքիլիլ իւշ պլին սէքիլ Եիւզ Եիւզ Երգաթ միւթէնէլիլէ գաթիլէսի իքի տէֆատէ Նիքիլէթ թէնտիլ իսթիլիլ վէ պու կիւն օլտուլի հիւմալըն իլէ պէրապէր սալիլմէն պուրաթա ալաթիլ օլուն մուլ տուր: Էյգընտըն պու տէֆա կէօրիլմէն սիլաթ ումուլի իւզէրիլէ թասաթիլ իսթիլէն հարէքեաթը աաքէրիլիլէ գաղընա անլէրէ տախի թաթիլ շէգալթիլ տէն իլէրու կէլմէսի մաթալ տէր իսթըր իսէ տէ, պունլարտան պիր թաղըմ օլտունտան գաղաղըլալընա թիլիլէքը աթմաղտէն կիրու տուրմաթըլարընա վէ չէթիլէր վասիլաթըլլէ պաղը քէօլիլէ թէնգիլիլ թիլաթիլ Ելտէն պըրաղ մամըլ օլտուղընա նէգաթէն, օլտուլի հիւմալըն գաղընաթըն չըգամամալարը, միւնէրէթ քէն սուրէրիլտէ պու իթիլաթի կէօրէմէտիլիլտէն օլմաղ լաղըմ կէլիլ իսուսուլիլ Նիքիլէթ տէ պունլունտուլըմ սըրատա վուգու պունլան թահգըրաթ վէ իսթիլաթաթիլ նաղարէն, էյգընտըն էվլէլիլ Տուղա մուհարէ պէլիլիլտէ տիլար օլտուղըն հէլիլմէթի քիլիլիլ վէ թէնգաթը ֆահիլէ քէնտիլիլիլ ֆէվըլա տէ տէնէթիլ տիլար իթմիլ օլտուղու անաղըլմիլ, վէ սայիլի ըստիլաթիլ Նիքիլէթ պունլունտան աաթիլիլ շահանէնին թամ թային հիսապըլա, պիր սէնէլիլ Երգաթ իսթար գըլընմաղլէ պէրապէր, միւնէթաթիլէն հալիլին

վագը թ հետադարձաբար պատար, ետևի, իւր պարզ էր պարզ վերելքէն, քէնտուկէն տիւսեր նկարէր վէ մէրհամէթ բաւտիշահի խորմիշ իտուկի արդ օլունուր:

Մապէյնի հիւմանուս պաշքեաթիպի աթուֆէթլու Սաւտուլահ պէյէ վէ վալիսէ Սուլթան հազրէթլէրինին քեահեաւարը Սալիհ էֆէնտիյէ մէծիտի նիշանընդ պիրինճի ըրթպէսին տէն պիրէր գըլթա իհսան պուրուլմուշ տուր:

— Մապէյնի հիւմանուս միւշիւր Նուրի բաշա հազրէթլէրի, կէշէն բէնշէնպիհ ազլամը գարտան բաշա հազրէթլէրինին գօնազարընա ազիմէթլէ, թարաֆը էշէնֆ հազրէթլի բատիշահիտէն իսթիֆսարը հաթրը իթմիշէր տիր:

— Խարիճիյէ միւսթէշարը Սլէքանար Գարաթէօտորի էֆէնտիին պուրաեա մուվասըթլինէ գատար, մէմուրիյէթի մէքըիւրէյէ խարիճիյէ թէշիֆաթըր քեամիլ պէյ էֆէնտիինին վէքեալէթ իսթէնքլէրի մուգարըն պուրունուշ տուր:

— Պար տիւ պօսթօրուն գանն ու թաթմիլինէ կէօրէ, աթուֆէթլու Օտեան էֆէնտի հազրէթլէրի Բարիստէն Սլէմանեայա ազիմէթլէ ըուսիա իմէրթաթօրու իլէ միւսթաթ իսթէնք իմիշ:

— Պար տիւ Պօսթօրուն բիւվայէթլինէ կէօրէ, ջաթը հազրէթի Սատրապամի ինկիլթէրա սէֆերի Սըր էիթօթ ճէնապլէրի իլէ պիր միւսթաթընա տէմիշ տիրքի, Տէվլէթի Սլէյէնին արգուսու ինկիլթէրանըն թիւքթա լէհին տէ իսթաթ իթմէրտէ օլունուր ասարըն տօսթիյէ Ֆիլիյէյէ Ֆիլիյէն տախի մուվաֆթա գուլուն մազ վէ մէմալքի միւշքիլթը հազրէթէն գուրթարմազ տըր, վէ պուլա տա տէլի օլմազ իւզըն Տէվլէթի Սլէյէ վիւքէլսընըն նիշանթըն տախիլիյէնին թան զիմ վէ իմրաընա ճահա ու կայրէթթէ պուլունմասը տըր:

— Պերլինտէն 13 հազիրան թարիշլու կէշէն մէքթուպըրըն մէպլինէ կէօրէ, էյէր չի Պերլին գօնֆէրաընա թանգիմ օլունան լայիհա տուէլի մուսաղլամա թաւաթընտան վէ խուսուլի իլէ Տէվլէթի Սլէյէ ճանիպլինտէն գապուլ օլունմազ իսթ, Բրէնա կօրչազօֆ գահը իսթէրէ մէմուրիյէթիին թէրը խուսպ ախէր պիր մահալէ չէքիլէնէր իմիշ: Տօղրուսու պուլա բէք զիեատէ թէէստի օլունուր . . . :

— Տաշրատան տէր սատաթէթ բէյ տէր բէյ կէլմէքտէ պուլունան ասաքիլի բէտիֆէնին 80 թապուրա պալիզ վէ տէր սատաթէթ պիրինճի օլունու ինկիլթէրը համիլ օլունաղը հալտէ, մէքըիւր օլունուն իւզ գըմա թապսիմէն պիրի վէլի էֆէնտի, իքիւնճիսի Հայտար բաշա վէ իւշիւնճիսի տախի Պէյգօլ չայըրընտա իգաւ

մէթ իսթէնքլի մուգարըն պուլունմուշ տուր:

— Ահա-Սօֆեա ճամիսինին ըէսմի ֆօթօկըաֆլէ պընմազ իւզրէ, Սպուլահ պիրատէրլէր թարաֆընտան պուլունան չէնտ կիւն էվլէ պիր ըէսամ իլէ լազըմ կէշէն ֆօթօկըաֆ թապըմըն ճամիլ մէքըիւր հալիսինէ կէշէն տէրիլմիշ, վէ մէքըիւր թապըմըն թանգիմ օլունմազը սըրաւէ, մէտրէսէ թալէպէլլէրինտէն օնքի չի գատար ըէսամը մէքըմուսին իւզէրինէ հիւնուլ իսթէրէ ճամիլ ըէսմի պընմասը չէրի չէրիֆէ մուսալի օլունուրուն իսթար իլէ պէրապէր, պիշարէ ըէսամը պիր հայլի թէրէթլէրտէն սօնլրա ֆօթօկըաֆ թապըմըն տախի էէտիտէն կասպ իթմիշէր տիր:

— Պերտարը կիւնի պիր պէյիւք զաթլէն հիւմէթլինէ միւսթաթ օլունարազ Պապը Ջապիլիյէ վաւսթաթ իլէ կասպ օլունան թաւազըն ալըմը, վէ Սլահա չիւքիլլէր վէրիլմիշ տիր:

— Մէրգուլմ ըէսամ իսթ թաւալթը իլէ խաթթէլէնէրէ էլան ըէսպի չիֆա խաթթէլ տիր:

— Կէշէն բէնճէնպէ ազլամը եանքէնճիին պիրի Պէյգօլ Սլահ ճամիլի սօգարընտան կէշէն պիր գատընըն ալթուն գօրտօնու իլէ սատթըն գաթըպ սալուշմուշ վէ բէշի սըրա օնքի չի գատար գօլուլմուշ իսթ տէ, տէրտէթ իսթիլմէմիշ տիր:

— Եէնի բէյօյտէ պիր բուլ գալըքը, գարըթընտ արգուլմուշ օլունուր պիր էրէք չօնուրուն իւշ աեաղը վէ պիր գօլու վէ կէօղէրի իսթ իսթէ պուլունտուր հայտէ, տէրհալ հէքիմ լէրէ խապէր վէրիլմիշ վէ մէրգուլմէրին գարալը իւզէրինէ մէքըիւր չօնուր ալթը սատթալէ վէ ֆաթ իթմիշ օլմաղա, մուսթէնէ էտէն հէքիլէրտէն պիրի նաշընը իքի լիւրալ սաթըն ալթը, վէ իսպիթթօ իլէ մուհաֆաղա իսթէրէ ֆիլաթէթիա էքքօղիսիօնունա կէօնտէրէնէր իմիշ:

— Պիր թապըմէրէթէթէթլէրլէ լէ ալթուսան թիւքթաթ արաթաթա օլան սէրկի գահվէնիլէրինին գըլըն ալթը իմաստիպէթի իլէ պիր թապըմ խանէ վէ արաթի հալիյէ վէ տիւքթան իսթիսար իթմիշ վէ պէտէլի ինարը բէշին վէրմիշ վէ պիր չօգ մէսարիֆաթլէ բէրէթլէթլէր վէ չատըրլար վէ սայիր պիր թապըմ չէյիլէ եարտըրմը օլունուրըն հալտէ, մուսթիսարէն մէքըիւր ալթըն գալունտան օլմաթաթըն ճիհէթլէ, զիքը օլունան բէրէթլէթլէր չէհրէմանէթի թարաֆընտան սէօք տիւրիլմիշ օլմաթ իւզէրինէ, բարալարըն գալթըրմըն իւզէրինէ էքմիշ օլան քեարճըլար թաւաթընտան պիր թապըմ միւնաւազա գուհուրա կէլմիշ տիր:

— Մէրգուլմանըն մէրամը բէշին վէրմիշ օլունուրըն ինարը կէրուլէ արաթ օլունունտան, տալալէ գըլաթ իթմիշէր իսթ տէ, հիւ պիր չէյ լազըմ կէլմէյէնէյի անշալըրէթ:

— Պուլունան պիր գալ կիւն էվլէ, Հապէթօյտէ պիր Եահուտի գըլը ալէյհինէ ինար օլունան ֆիլիլ չիսի իւզէրինէ մէրգուլմէ գըլըն կէշէն չարշամպա կիւնիւ վէֆաթ իթմիշ օլունուր պէյն էլ Եահուտի թէվաթիլ իսթիլ իսթ տէ, մէրգուլմէնին վէֆաթը հալաթիսի պիր տէսիլսէնին իսթալթէթ օլունուր գալիլէն գանն օլունտուրունտան, պու պապտէ միւստալիյէր զուհուր իթմիշ օլունուր իշիթիլմիշ տիր:

— Թօք գաթուտա քեպլին էլմէնի գապրիսթանընտա ճէնազէ տէֆն իթմէմէք իւզրէ, իքի իւշ հաֆթատան պէրու կալը ըէսմի էմըլէր զուհուրա կէլմիշ օլմաթ իւզէրինէ, մահալի մէքըիւր էհալիսի պիրլէշէրէք Բաթրիքիսանէ տէն պուլա տայիր իլլազաթ իսթէթէնքլէրի վէ քէյիլէթլին սըհհէթլի իլէ սալը սէպէպի ալթունան ալթա մէյտանա գօնմուրըն հալտէ էհէմիլիլթ քէպլ խաթթէթի անշալըրէթ:

— Սըրպիլիսթան իսթիլթի մէճլիսի մէպուսանընտան վէ իսթիլլա բէրլէրտէթրտէն նամը Միլլօնիլիշ, Սլատըլա Մահար տէվլէթլին չարգ մուտտէսիտէ միւստալէ իթմէմէսի իլուն, մէպունան մէնիսինտէ մահալա պիր թէթիլի իտուպ, իտուսաթընտա սապիթ պուլունմուշ իսթ տէ, մէնիսի մէքըիւրուն պու պապտէ օլան գարալը հէնուլ մէյտանէ չըգմամըն տըր:

— Մալրի բէյօյտէ քեպլին ֆիլիլքիսանէտէ էէվլիյէ պիր միւսթունան զիյատէ կիսալ օլունմազա օլան թիւքթէք գարթուշալընըն աճէլէթլին էէթիլաթիլմէսի զըմընտա մէքըիւր ֆապլի գալա 1500 գատար ալթէլ տահա իլալէ օլմուշ տուր:

— Պաղտատ ճիվարընտան կէլէն խապլէրէ կէօրէ, պիր միւստաթտէն պէրու հալալիլ մէգպուրէտէ թիւքթիլ օլան վէպա հաթթալըրըն չիստէթի կէրէլի կիպի թէքթին օլմուշ վէ թէլէֆաթըն միգաթի տախի կիւն պէ կիւն թէտէնին իթմէքտէ իմիշ:

— Խարիճիյէ նազըրը սապըգրաշիա բաշա մէրհուսան վէֆաթը վիլէննատա տալիլէյի տիրը մաթիլիլիտէ բէք զիյատէ թէէսիլի մուհիլ օլմուշ տուր, զիւրա մէրհուլմ բաշիա բաշա վիլէննա սէֆաթէթի հէնկիւսանտա բէք չօգ զէվաթ թանըմը վէ հիւսնի թէվէնիլհէրինին ճէլալ իթմիշ տիր:

— Լա թիւքթի զաղէթաթընըն ըրիլալէթլինէ կէօրէ, Հէրսէք վէ Պօնիա վէ բուլիլի էշգընտընա խարիճտէն մուսթիլէթ օլմաթալ իւզրէ, բուսիա վէ Սլատըլա Մահար տէվլէթլի հէմէթիւր պուլունմուշ վէ պուլուն ինարը զըմընտա բուլիլի ճիհէթլէրին տէ պուլունան գօնաթընտընըն տէվլէթի ալիլէ մէմուրլէրի վէ սապիլի չահանէ գօնմուսանլարը իլէ միւսթաթ վէ միւսթաթէր իթմէթլին տայիր թալիլմաթ վիլէթէթլէր իմիշ:

— Վիլէնա կաղէթալէրինին պաղըրըն մէմուլինէ կէօրէ, Միտհաթ բաշա հազրէթլէրինին հիւմէթի իլէ թանգիմ օլունմազա պուլունան նիշամաթըն ճէտիլտէի տալիլիլէնին (սահմանադրութիւն), մէմալիքէ բէք տէ էիւրիլթիւլէմէյէնէք իմիշ:

— Խըտիլի Մըսըր հազրէթլէրինին մալտուլի Հասան բաշա հազրէթլէրի Պէրլինտէն Լօտորաեա աղիմէթ իթմիշ վէ օրատան տալիլ Մըսըրա ալալէթ իսթէնէքլէր տիր:

— Էսհամը ումուլիլէ գուրօնլարըն պիր սուրէթի միւնթալալտէ թէտիլէ իսթիլմէսի զըմընտա Պապը ալի իլէ Պանգը Պամանի պէյիլիտէ միւսթաթըն թէ պաշանմը վէ պու կիւն տալիլ պուլունա տայիր պիր գարալը գաթի վիլիլէնէք իմիշ:

— Խալիլիյէ ճէլիլի վարիտաթընտան օլունալ պիր թապըմ հալալ վէ թալիլաթ, Պամանի պանդաթըն տէվր ու իշալէ օլունմազա պաշանմը տըր:

— Սլամթընտան տօղրունտան տօղրունա վարնաեա պիր թապուր ասաքիլի բէտիֆէնին սէվգօլունմաթ իլուն պուրաթան պիր վարօր կէօնտէրիլմիշ տիր:

— Գիւլթահեաթան կէլէն իքի թապուր ասաքիլի բէտիֆէ տիւնը իլի կիւն ճալուտ բաշա գըլաթընա նա իսթիլմիշ տիր:

— Ֆէնէրտէ բուլ բաթրիքիսանէ գաղաթունտա պիր թէլէկրաֆ վէ բօլթա չիւպէսի բիւշա օլունմուշ տուր:

— Գուլաթընտա քիւքէսի օլունալ կէշէն կիւն Թապսիմ ճատաթիսինտէն զէվլի իլէ պէրապէր կէլմէքտէ օլան գատընըն պիրինին նալիհան գուլաթընտան նալիքեանէ սուրէթտէ չէքիլիլիլին սէպէպի մէրգուլմէ թարաֆընտան տէրհալ անշալըրաթա, էֆէնտիսիմ, թէլալ էտիլ տէ գուլաթլարընըն երթմայրի, իսթէտիլիլիլ քիւքէլէր տէյիլ մի, պէն վէրիլմ տէյիլէք, քիւքէլէրինին քէնտի էլի իլէ չար չաթուգ չըգարալ թէսիլմէթմիշ տիր:

— Բուլիլի թիւքթի Եօլ իսթիլընալ տէնտաթընտան պիր թապըմըն համիլ օլան վէ Պալաթալալընտա իգաթթի իսթէն գուլունմու ֆիլհանիսա ալթա, գուրօնլարըն տաթմի թէտիլէնին տէն վէ Էսհամ ֆիլաթընըն թէնէգըիլիլտէն ֆէվգ էլ աաթէֆքեթը բէյտա իսթէրէ Եօմիլնէ իսթամ վիլմէք իւզրէ քէնտուսին քէնտի խանէսինտէն տէն նիլէթ թիւքթի, վէ տիւքթի կիւն պիշարէնին նալի տէնիլտէն չըգարալաթ տէֆն օլունմուշ տըր:

— Իւլիւնիլ տէֆա օլարազ, Չէնիլլէքթիլ ճիվարընտա պուլունան պիր իքի պօսթիլնէ Էանշալարը սապալալի օլանտըլլարընտա, ազլամտան չըգարալը օլունուրըն էլալիլիլիլին էէրինէ ճէտիս սէթիլ բանթալթ վէ էէլէք վէ պօսթիլ պուլունալ օլունալարընտան, պէյիլէ պիր հա

պէրսիւզ վե թիծարելով թրամաւ-
բանքն սեպէպի, պազը ֆերարի-
լէրին թէրթիպի օրսուլու անլա-
շըմը տըր:

Մարտու վանտան ետզըմը
օրտուղուն կէօրէ մէմէքէթ միւ-
թէնտուֆ պիր հարտէ պուլուն-
մուշ տուր:

Իսլամլարըն թրիսթիանլար ա-
լէյհինէ վազը օլան ատավէթ կիւն
պէ կիւն քէսպի շիտտէթ իթմէք-
տէ օլտուղու ճիհէթլէ, խրիս-
թիեանլարըն բէք չօղու խանէլէ-
րինտէն տըլարը չըգմամադտա
վէ մալէն վէ ճանէն քէնտուլէրի-
նի հէր սաաթ թէհլիքէ իշինտէ
կէօրմէքտէ օլտուղլարը վէ պու-
նա պաշգա պիր չարէ կէօրմէ-
տիքլէրի ճիհէթլէ, Սլաւա ֆէ-
գաթ տուա իթմէքլէ խէլաու օլա-
պիւմէքլէրինէ թէմին օլմուշլար
տըր:

Մէճարիսի Ալիյէյէ մէմուր
տէվլէթլու ֆեամիլ բաշա հազ-
րէթլէրի նամիզաճ օլուպ պուն-
տան չէնտ կիւն էվլէլ թէպուլիլ
սապուհալա զըմնընտա եագաճըգ-
թարաֆընա աղիմէթ իթմիշլէր
խտէ տէ, սինն ու հալանըն եար-
տըմ իթմէտիյի ճիհէթլէ խասթէ-
լէքլէրի քէսպի շիտտէթ իթմիշ-
վէ պու ճիհէթլէ, տիւն պիր օն
գատար թապիսլ աճէլէթէն օլ-
թարաֆա ճէլպ օլունմուշ տուր:

Մէրհում Հիւսէին Սլիսի
բաշա իլէ րաշիտ բաշանըն մախ-
տում վէ տամատլարը կէշէն բէնճ-
շէնպիհ կիւնիս Երալը հիւմայու-
նէ ճէլպ օլունմուշ վէ վալիտէ
սուլթան հազրէթլէրի թարաֆըն-
տան թէսէլի վէ իլթիֆաթ պուլ-
րուլունշ տուր:

Պասիւրէթին րիվայէթինէ
կէօրէ, տիւնի մուաղլամա թա-
րաֆընտան վուգու պուլան թալ-
սիյէ իւզէրինէ Սըրպիսթանտա
թէտարիքեաթը հարպիյէնիս թա-
պուլ իտիլմէսինէ բրէնա Միլան
թարաֆընտան էմր վիրիլիշ տիր-
ալ:

Սըրպիսթան էհայիսի պիր
իթիլալը տախիլիյէ հազրլան-
մագտա օլտուղու հիւքիւմէթ թա-
րաֆընտան խապէր ալընարազ,
տէրհալ թէտապիրի լաղըմէյէ
թէշէպիւլիսլէ պէրթարաֆ իտիլ-
միշ տիր:

Իթիլալըն Երալըն մագտա
սուլթան թարաֆտարը օլան բրէնա
Միլանը գալաբուրապ տէ եէրինէ
տիկէր պիր բրէնա ինթիխապ իթ-
մէք տիր:

Չաթը հազրէթի Սաարա-
զամի վէ Շուրպի տէվլէթ րէիսի
Միտհաթ բաշա հազրէթլէրի տիւն
պիր խայլի միւտտէթ հուզուրու
ճահանէտէ պուլունմուշլար տըր:

Պազը կազէթալարըն րիվա-
եթիւնէ կէօրէ րումէլի էշգընա-
սընա տըլարտան եարտըմ օլմա-
մագ իւզրէ րուսիա վէ Սաարիա
մաճար տէվլէթլէրի հէմէֆըեար
պուլունմուշլար տըր:

Վիէննա կազէթալարըն
պազըսընըն րիվայէթինէ կէօրէ,
մէմէքէթլէյն իմարէթի Պապը ա-
լինին շիւպհէսինի ալէյհինէ ճէլպ
իթմէքլէրի Երալըն Պուլկարիսթանա

կէշմէքտէ պուլունմա պիր գա-
նիւզ ինթիլալըն հապա իթ-
միշ տիր:

Վարիս օլան խապէրլէրէ
կէօրէ, Հէրսէք վէ Պաճա էշգը-
նապընըն սէրքէրտէլէրի պու տէ-
ֆա Տալմաշեա վալիսի իլէ պիր
թէքրար միւզաքէրէյէ կիրիշմիշ
վէ երին պիր թաղըմ թէքլիֆլէր
մէյտանէ գօյմուշլար տըր:

Մէսուտիյէ նամ զըրհլը
ֆըրգաթիյի հիւմայունտու
տախի ինիլթէրաեա սաթըմա-
սը հազգընտա պուլունտան չէնտ
կիւն էվլէլ պազը շաճիսթ գա-
հուրա կէրմիշ վէ հաթիթա պազը
կազէթալէր տախի պիւա թահգիւ-
տէրճ իթմէյէ գալըշմըն խտէ տէ
տէվլէթի ալիյէնիս պէօյլէ պիր
նիլէթի օլմատըր սուրէթի րէս-
միլէտէ անլաշըմըն տըր:

Սլրմաշ վանըրըն պու հաֆ-
թա զիեարէթ վէ մուաեէնէ ի-
տէն իքի զաթըն պիթարաֆտանէ
պէեանլէրինէ կէօրէ, էյէր չի
տէրսաաաթէթտէ պուլունտան էր-
մէնի մէքլէպլէրինտէ միւնթա-
զամ վէ հէր վէճ իլէ թահթը
տըգգաթէ ալընմը պիր մէքլէպ
վար իտէ, օ տա Սլրմաշ վանըր
մէքլէպի տիր:

Մէքըրիւ մէքթէպտէ շիմաիքի
հալ սէքսէն թալէպէ օլուպ,
պուլկարտան ալթմըն իւճրէթլի
վէ պապիսի մէճանէն իմիշ:

Մէքթէպլէր բէք զիեատէ միւն-
թազամ հալինէ իսպլէթլէ իւճրէ-
թի սէնէվիյէսի տիկէր մէքթէպ-
լէրտէն զիեատէ նօգաան տըր:
Վէ պուլունմա պէրապէր չօճուգ-
լարըն եէյէճէի վէ իշէճէքլէրի
տիկէր վէ միւթէպէր աաա օլու-
նան մէքթէպլէրին էքսէրիսի կի-
պի գուլու սուլունա բիւսվ վէ
սարնըն սուլունա լաբա տէյիլ
տիր: Վանըն մահապ պէօյլիւք
շիֆթիլի վէ բէք միւնթազամ
պազլէլէրի օլուպ, չօճուգլարըն
թէքթիլ մէքիւլաթ վէ մէյուպա-
թի իշպու չիֆթիլէ վէ պազլէլ-
րին սէմէրէսի օլտուղու հալտէ,
էօյլէ գըսգանարազ վէրիլմէմէք-
տէն պաշգա եէվլիյէ իւշ տէֆա
թազամ վէ գահլիլ ալթը թէվիլ օ-
լունմագտա վէ գարեօլա տայի-
րէսի իտէ կայէթ միւնթազամ վէ
կայէթ թէմիլ վէ կիճէի կիւն-
տիւզիւն բէք զիեատէ տիգգաթ
օլտուղու անլաշըմըն տըր:

Իլմու մէարիֆ վէ թէրպիյէ
խուսուսունա կէլինճէ պունա բէք
զիեատէ տէվամ վէ ճահթ ու
կայրէթ խալիմէքտէ օլտուղու
չունտան անլաշըմըն քի բէք աղ
վազթ զարֆընտա չօճուգլար բէք
չօգ թէքրազգի իթմիշլէր տիր:
Բարոյական գատարապիւթիւն
մատտէսի հէլէ օրաճա պիրինճի
տէրէճէտէ թուլթուլուն տուր:
Վէ չու էլգէմ մատտէ իտէ Սաամ-
պօլ մէքթէպլէրին բէք չօղու-
նուէ հէման գաբուսունտան պիլ-
իշրի կիրմէտիլի հալտէ օրաճա
քէմուլ տէրէճէտէ սէրպէթլիք
պուլունշ տուր:
Պունա տայիլ պաշգա տէֆա
սէօյլէյէճէյիլ:

Աթիտէքի մէքթուպ նէշը օ-
լունմագ իւզրէ թարաֆընա
կէօնտէրիլմիշ տիր:

Օրտու 2 հազիրան
Շէհրիմիզաէն իւշ չարեէք
աաաթ գատար մէսաֆէտէ պու-
լունտան Պօշ - Թէքէ նամ գարիյէ,
եիւքսէրէք վէ էթրաֆը կիւզէլ
կիւզէլ աղաճըլը միւֆէրրիհ վէ
տիլպէր մէվգիլի եաղըգ պիր
մահալ օլուպ, Օրտուլուլարըն
պազըլարը եաղ էնապընտա թէպ-
տիլի հալա զըմնընտա օրաճա
իգամէթ իտէ կէլմէքտէ տիրլէր:
Մէքըրիւ գարիյէտէ 120 Հայ
վէ 4 իսլամ խանէսի օլուպ,
պէօյլէ պիր միւֆէրրիհ վէ ալէա
մէվգիլին Հայլար էլինտէ պու-
լունմապ Օրտու իսլամլարըն ին-
տիւնտէ աաա ճայիլ կէօրիլմէտիլի
ճիհէթլէ, պիր միւտտէթտէն պէ-
րու պէյն էլ իսլամ պիր զէմին
տիւ չիւնիւլմէքտէ իտի:

Վէ չիւնքի գարիյէի մէպու-
րէնի օրթալըգ եէրինտէ պու-
լունտան պիր պէօյլիւք աղաճըն էթ-
րաֆընա չէվրիլմիշ օլան գըսա
տիլար մահալի ինտ-էլ իսլամ
հապրէթի նէպի գապրիսթանը,
վէ ինտ-էլ րոււ պիլ Եանի, վէ
Հայլար ինտիլտէ տախի Ս. Գէօրգ-
մէգարը օլտուղու հալտէ, հազ-
րէթի նէպիլին մէգարըն խանէ-
լէրի մուհասէրէ իտէն կեապուր-
լարտան խէլաա իտիլմէք իւզրէ,
րուեալար կէօրիլմիւշ, վէ իշպու
րուեալարըն իւզէրինէ Օրտու իս-
լամլարը պազը րոււմարտան քէն-
տուլէրինէ հէմէֆըեար բէյտա
իտէրէք, Օրտու գալիմադամընա
միւրաճաթ վէ քէյֆիլիթի պէ-
եան իլէ, գարիյէի մէպուրէտէ
պուլունտան Հայ խանէլէրինիւքեա-
միլէն երգըմապըն իսթիլհամ
իթմիշլէր տիր: Գայիմագամ հազ-
րէթլէրի պուլկարըն հարաքեա-
թը թաաաապանէսինի պիրտէն
պիրէ գըրըպ իւրքիւթմէմէք էֆ-
քեարը իլէ թէտապիրի հաաէնէ
իթիլալը իթմիշ վէ մէճիսա ա-
ղալարըն իլէ պէրապէր իրաէ ի-
տիլէն գապրիսթանը պատէլ մու-
պլէնէ, մէսէլի մէքըրիւքն բէք
նաղիք օլտուղունու վէ օրաճա
հալլ օլունմաեաճաղըն ֆէգաթ
վիլպիլմէ մէքէգիլին ինհա իթմէ-
յէ մէճպուր պուլունտուղունու
պիրիլմիւշ վէ պիր միւտտէթ սօն-
րա պու մատտէնի մուախալարէն
տէվլէթլէ վէ միլէլի մուլթիլի-
ֆէճէ տիւշիւնիլէճէյի ճէվալը
մէքէգիլի վիլպիլթտէն կէլմիշ օլ-
տուղու հալտէ Օրտու իսլամա-
րընա թէպիլիլ իթմիշ իտէ տէ,
մէքընմէլէր, քէյֆիլիթի իր իւ-
գիլինէ ուն սէրըլմիշ օլտուղու-
նու ֆէհմ իտէրէք տիկէր պիր
զէմինէ եաթըլմըն:
Վէ կէշէնլէրտէ պիր րուգ-
կեարըն հալտէ գարիյէի իքի
եէրինտէն ալթէլէ վէրիլմիւշ իտէ
տէ, տէրհալ տուլուլարազ գա-
յիմէգամ հազրէթլէրին հիւ-
թիւ վէ կայրէթի իլէ ալթէլին
էօնիւ ալընարազ եալընըգ 4 խա-
նէ մուհթէրէք օլմուշ տուր:

Թաաաապ տիլիյէ նէ տէրէ-
ճէյէ գատար ինտանը վահշի է-
տիլոր:

ՍԱՐԻԱՖԻՅԷ

ԻՍԼԱՄ ՓԻԵՆՈՐ

Կալաթա 12 Յունիս

50/0 Էսհամը ումուլիյէ	
Տիւն ագչամ	14-14
Պու սապա	13-36
Պապի 3 տէ	13-34
Բուլէլի թիմուր եօլու ֆր.	42-50
1863 իսթիգրազը	78-
1865 »	79-
1869 »	73-
1872 »	-
1873 »	71-
Թարալալ	1-40
Բըրօր	-
Հաղինէ թահվիլի	-
Պանգ օթթօման	-
Գրէսի ժէնէրալ	-
Պանգ տը գուրթաթ	-
Սօսիլէթ ժէնէրալ	2-40
Ստապօլ պանգաար	3-
Գրէսի օթթօման	2-
Լալիլոււ	66-50

ԳԼՈՐԻՍ

ՄԵՍԷԻՔԵՆՔ ՓԻԵՆՈՐ	
Իսկիլիլ Ժրաար	440-40
20 ֆրանզըզ	88-20
Բօլ էմբէրալ	89-30
Գրիմից	34-45
Գարպօվանց	46-30
Ֆեաղըն գարպօն	14-15
Պէեազ մէհիսիլէ ֆէրգի	104-
Պէշլիք	107-
Մէթալիք	107-20
Լիւրա պազըրա	139-20

ԱՌՈՂՋԱՐԱՆՈՒԹԻՒՆ

ԲՆԵԹՍԱՌԹԻՒՆ ԸՄՈՒՍՆՈՒԹԵՆ
Ամուսնացեալ առն եւ կնոջ բնական
եւ բժշկական պատմութիւնը իր խիստ
նշտաբարբալան մանրամասն տեղե-
կութեամբբը:

Նոր վարդապետութիւն մարդկա-
յին ծննդեան. — ամուսնութիւն. — ան-
կարողութիւն. — կազմական անկա-
տարելութիւն. — գանձը բժշկելու
միջոցը եւ պայմանը:

ՄԱՍՆԱԻՈՐ ԱՌՈՂՋԱՐԱՆՈՒԹԻՒՆ
ՅՂԻ ԿՆՈՋ

ՆՈՐԱՄԻՆ ՄԱՆԿԱՆ

ԳՈՐԾ Ա ՏԵՂԵՑ ԳԱՂՂԻՑԻ ԱՌՈՂՋԱՐԱՆԵ

ԵՐԱՐՈՐԻ ՏՐԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Կը գտնուի ամեն Հայ գրա-
վաճառաց քով, և Պահճէ գա-
բու սուճի Պօղոս աղային խանու-
թը, Չուխանի խանի ներքեւ թիւ
12 սահմանի Նիքօթ աղային խա-
նութը, Օրթապիւղ գլուխը թիւ
թիւնի Մարտիրոս աղային խա-
նութը, և Պահճէ գաբու Էսաա
էֆէնտի խան թիւ 13 Ե. Մ Տըն-
տեսեան տպարանը: Գին մէկ
արծաթ մէճիտ:

Ի Խ Թ Ա Ր

Մեծամայր Հավատիս, բազար վե Եօրթու կիւն լերինտէն մատտէ հէր կիւն քիւշիւք վե ճոււմաւ եր թէսի կիւնիւրի պէօյիւք ֆօրմա նէշը օլունուր, քիւշիւք նիւսիւնիւն ֆիյաթը 20 վե պէօյիւք նիւսիւնիւն 40 փաքա սըր:

Ապօնէ պէտէլի սէնէվի բէշինէն պիր լիրա վե ալ թը այլըղը իւշ տտէտ սիւմ մէճիտիյէ տիր:

Իմզասըզ մէքթուպ գապուլ օլունմազ, վե իրսալ օրունաճազ միւմլի մէքթուպէր, միւնլիլիֆին իսմիւնէ կէօնտէրիլմէսի բէճա օլունուր:

Իլանաթըն պէհէր սաթըրն ֆիյաթը պիր տէֆա իշին 2 զուրուշ տուր, վե պիր տէֆաստան զիյատէ օլմազ իճապ էթտիյի սուրէթտէ, զիյատէ էհվէն օլապիլիւր:

Կազէթանըն ճիւմիւնէ վազ օլունաճազ իլանաթ իշուն պաշգաճա բազարըզ օլունուր:

Մէարիֆ վե մէնաֆիի միլիյէյէ այիտ իլանաթ մէճճանէն տէքճ իտիլիւր:

Կազէթանըն մուհալի իտարէսի, Ստամպօլտա Սուլթանի համամը ճիւլարընտա թաշ մէքթէպ սօզազըն տա 10 նումէթօլու Պարօնեան մաթպասաւ տըր:

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

ՏՕԳԹԷՕՐ Մ. ՄԱՐԻ

Վիեննա մէքթէպի թըպպիյէ սիւտէն օն պէշ սէնէ մուգատտէմ տիւրմասընը ախը կիլմիշ վե պոննա սէնէլէրտէն պէրու էվ ըօրատա քէսպի շէօհրէթ կիլմիշ օլուպ, պու տէֆա Տէրսատտէթէ կէլէրէք Պէշիթմաշ ըաշի մահալէլիւնտէ տէօրթ նումէթօլու իսա նէտէ իգամէթ իթմէքտէ օլուպ վե մահալը մէգըիւր ճատտէսի թըպպիյէ ըթմաթիօնու էթթիսա լինտէքի էճգախանէյի Օսմանիէ տէ պըրճա պիր մէվգըը օլուպ, բազար կիւնիլէրտէն մատէ հէր կիւն սաաթ իւշտէն պէշէ գատար թէշիթի իտէն խաաթէլէրէ մէճճանէն պազաճազ տըր վե սա իր վազիթիլէրտէ տաթի վիլիթմա իլէ քէնտի խանէսինէ գապուլ ի տէճէք տիր:

Միւմայիլէյէ սօզթէօր Մարքինլիւն էպէլիւք վե ճէրաշըզ ֆինլերինտէ տաթի մէհարէթի ֆէվը էլատէսի օլուպ, էսքիլմիշ ըահիմ իւֆունէթի վե ֆրէնկի էլլէթինի ապա ճիւլա էէտիրմէքսիլին վե ապա բէրհիլ թուլթմայըլ իսա ըիւնտէն պիր նէվի մուալիճէ իլէ վե պէշ սօլուգլուղունու տաթի քէնտի նէվիճատ քէրտէսի օլան պիք նէվի ալէաթ իլէ բէրհիլիլ վէշ օն կիւն զարֆընտա տէֆ ի տէճէկինի վե սըրաճա իլլէթինի վե սըլմա վե կէօզ վե գուլազ խաաթէլիլլէրինի գուրու վե գանլը պապուր էլլէթի, միտէ ուֆունէթի վե վիճուտտէ պօլլունան պըրքէրի վե սայիթ ումում իսա թէլիլլէրի ազ վազըթ զարֆընտա տէֆ իտէճէկինի ըազպէթլու ա հալիյէ իլան իտէր:

Մահմուտ փաշա պաշընտա Պէգճի սօզաղընտա գըյմաճըլար գարշըրընտա 8 նիւմէթօլու ֆօթօկուաֆիսանէտէ 6 աաէտ րէսմ վէք ալիւս վե կայէթ տըգաթըր սուրէթմաէ օլարազ 15 զուրուշա թանգիւմ օլունուր:

ԵՌԻՍՈՒՅԷԱՆ ԽԱՆԸՆՏԱ ԻԻՅԹ

ՊԱԹՏԱ 7 ԿՕ՝ ՕՏԱՏԷ

Կէրէք տալայէ վե կէրէք մէվաաթ թիւճճարիյէ տայիւր հէր նէվի էվրազ թահրիւր վե թիւրքճէ, էրմէնիճէ, ձրանաղճա, իթալեանճա վե բուճմա թէրճիւմէյը օլա կէլտիլի կիլլի հիսապ լարը գարըշմը վե նիլաճըզ պուլլունմուշ տէֆթէլլէր տաթի սիւրաթ վե հիւսիւ սուրէթիլ թանգիւմ օլունուր:

ՀՐԱԽԻԸԸԸ

ԱՐԱՐԱՏԵԱՆ

ԵՐԿԱՍԻՐԻՅ

ԽՐԻՄԵԱՆ ՀԱՅՐԻԿ

Իքինճի տէֆա օլարազ վե աթթըրըլարազ կիւզէլճէ թապ օլունմուշ տըր, սաթըլըր էէնի ճամի Չիլինկիլլէր ճատտէսինտէ Ս. Դ. վե էազմաճեան քիւթապ խանէսինտէ, ֆիյ 2 ֆրանզ:

ՀԱՄԱԹՕՑ ԸԳՆՀԱՆՈՐ ՊԵՏԱԹԻԻՆ

ՄԷԳԹԷՊԼԷՐԷ ՄԱԽՍՈՒՍ

Շարգ Էնալիլիլլին քարիլի աթիգի

ՊԻՐԻՆՃԻ ԳԸԹԱ

Մ. ՄԱՍՈՒՐԵԱՆ ԹԷԷԼԻՅԻ

Իզմիրտէ Տէտէեան մաթպասա

սընաթ թապ օլունմուշ տուր: Իշ պու քիւթապ էէնի ճամի ճիւլարընտա Չիլինկիլլէր ճատտէսինտէ 8 նումէթօլու իլէ միւրազ գամ Ս. Դ. վե էազմաճեան քիւթապ խանէսինտէ սաթըլմազ տա տըր:

Ֆիյ 1 ֆրանզ 20 սանթիմ:

ՅԻՍՈՒՍԻ

ՎԵՐՁԻՆ ՇԱԲԱԹ

ԽԱՉԻ ՃԱՌ

ԵԻ

ԿՈՐՈՒԱԵԼՈՑ ՅԻՄԱՐՈՒԹԻՆ

ՀՈԳԵԳՐԵՅ

ԽՐԻՄԵԱՆ ՀԱՅՐԻԿ

Ս. Դ. վե էազմաճեան քիւթապ խանէսինտէ էէնի ճամիտէ Չիլինկիլլէր ճատտէսինտէ 8 նիւմէթօլու թիւքեանտա, 1 ֆրանզ ֆիլ իլէ սաթըլմազ տա տըր:

ԲԻԱՆԳՕ ՈՒԷ ԱԳՏԸ ԻՋՑԻՎԱԾ

ՎԷ

ՊԻՐ ՍԵՐՎԷԹ

Ֆրէնկեան քիւթապ խանէսինտէ, քէօփրիւ պաշը պարազա սընտա, Պէյօղլու Աղաճամի ճատտէսինտէ կիւլէրեան Ստեփան աղանըն 183 նիւմէթօլու թիւքեանտա թիւքեանընտա վե կազէթա սաթըլարըն նէզտիլտէ պուլլունուր: ֆիյ 2 զուրուշ:

ՆԻՍԱ ԹԱՅՅԷՍԻՆԻՆ

ՄԸՀՐԷՄԸ ԵՍԸԸԸԸ

ՎԷ

ՆԱՍԻ ՀԱԹՃԸՍԸ

Իշպու քիւթապ գարըլարըն վե գըզարըն հէր պիր աթիլտէ իտէճէթիլիլիլլէրէ ճէվալ վէրմէքտէ տիր:

ՅՐԱՆԸՁԱՏԱՆ ԹԷՐԻՅԻՄԸ ԵՐԼԻՍԻ

Մէրճան չարըրընտա Սրապէան քիւթապը Պաղտասար աղանըն, վե Պէյօղլունտա թիւքեան վե կիւլէրեան Ստեփան աղանըն վե պիլիլմիլէ քիւթապը թիւքեանընտա եարըմ մէճիտիլէ ֆիլ իլէ սաթըլմազ տա տըր:

ՎԷԳԱՅԻԹԻ ՂԱՐԻՊԷՅԻ

ԲԱՐԻՍ

ՄԻԷԼԻՅ

Բօնսօն Տիւ Թէրալլ

ՄԻԹԷՐՃԻՄ

Յովնանէն Թօլայեան

ԳԸԹԱ 1

Սաթըլըր Սթամպօլուն քեաֆ ֆէյի էրմէնի քիւթապըլարընտա, վե Պէյօղլունտա զազէթա սաթըլմա թիւքեանընտա տիր:

Ֆիյ պիր գըթապը 5 զուրուշ:

ԲԱՐԻՉ

ՊԱԹԱԳԻԱՆԷԼԷՐԻ

Յովնանէս էֆէնաթ Թօլաեան կիւզէլճէ թէրճիւմէ կիլլաթի էրմէնի հուրուֆաթ իլէ Թիւրքէ լիսան վե ըսիլիլլէրէ միւզէյէն իշպու քիւթապ 544 սահիֆէտէն ի պարէթ տիր:

Սաթըլըր հէր էրմէնի քիւթապ ճըլարտա վե Պէյօղլու Աղաճամի սօզաղընտա նումէթօլ 183 թիւքեանտա կիւլէրեան Ստեփան աղանըն տիրքեանընտա, վե թապ սիւմտէ նումէթօլ 39 թիւքեանտա նիկոլոս աղանըն տիրքեանընտա:

Ֆիյ 3 սիւմ Մէճիտիլէ:

ՀԱՄԱՏՕՑ

ՀԱՅՈՑ ՊԱՏՄՈՒԹԻՆ

Ի ՊԷՏՕ ԴՊՐՈՑԱՑ

ՄԻԷԼԻՅ

Մ. Յ. ՉՈՒՐԷԱՆ

Իրիկի տէֆա քապ օլունմուշ տա

Սաթըլըր Սուլթան Համամ 14 նումէթօլու Չարդարեան ֆապրիլ քաաընտա վե հէր էրմէնի քիւթապ ճըլարտա: ֆիյ 5 զուրուշ:

ՎԷՊ

ՀԱՃԻ ՍԱՅԷՐ

ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹԻՆ Ի ԳԱՂԱԿԷՐԷՆԷ

Արմաշ վանքը Մաթպուսաւ տա թապ օլունմուշ կիւզէլճէ պէր ըօման տըր:

Սաթըլըր Չարդարճըլար Եօզուշունտա Գալաֆէան պիրապէրէր վե հէր քիւթապը տիրքեանընտա: ֆիյ 15 զուրուշ:

Մաթպասաւ միւճէտտէտէն թանգիւմ վե թէճտիտ օլունմուշ օլմազ իլէ, վե պիր գաշ տիրլիւ հուրաթաթ վե էնվայի չիլէքիլլէ թէլլէն իտիլմիշ, կէրէք քիւթապ վե կէրէք ըրաալէ վե էնվայի պիւնէթիլլէր բէք զիւտտէ տըգաթ վե հիւսի սուրէթ վե ֆիյաթմա տաթի էհվէնիլլէթիլ թէրթիլ ու թանգիւմ օլունմազ տա տըր:

ՅԱՐՈՒԹԻՆ ՊԱՐՈՆԵԱՆ

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻՅԱՉ

Յ. ԹՕԼԱՆԱՆ

ՄՈՒՏԻՐ ՎԷ ՄՈՒՀԱՐԻՐԻ ԿԱԶԷԹԱ

Յ. Մ. ՄԱՐԳԱՐԵԱՆ

ՍԱԹԱՍԱԸ ՅԱՐՈՒԹԻՆ ՊԱՐՈՆԵԱՆ

Պանճի Գաբու Սուլթան Համամ 10